



ISTITUT CULTURAL LADIN
MUSEO LADIN DE FASCIA

COMUNICAT STAMPA

Sèn Jan, ai 20 de jugn 2019

Museo Ladin de Fascia

NOVITÈDES PER LA SEZION DEL STÒNT

*Un video e i ultimes comedamenc defora,
darà l met de cognoscer amò miec la sezion.*

Te la più neva anter la sezions sul teritorie del Museo Ladin de Fascia, *L Stònt – Il Casino di Bersaglio* de Ciampedel, sarà endrezà via desvaliva scomenzadives col zil de la portèr dant a na vida semper maora. Jà ti dis che vegn sarà manà fora te la rubrica “L Cianton de l’Istitut” (TML, canal 642) e su la Mediateca Ladina (<http://mediateca.ladintal.it>), I filmat che conta avisa la storia di scizeres e del stònt de Ciampedel.

Amò apede, aldò de la colaborazion anter l’Istitut Cultural Ladin, I Comun de Ciampedel, paron del fabricat, e la Compagnia di Shizeres de Fasha, fora per l’an vegrà metù a jir intervenc de comedament te la pèrt defora de la sezion.

Dant dal dut, do aer ciapà la permision da man de la Soprintendenza per i Bens Culturèi, apede a la scrita “Casino di bersaglio di Campitello”, che è jà sul frontespiz del fabricat, sarà jontà ence la letres “I.R.” (Imperial Regio), apontin coche se troa documentà storicamentè e coche vegnia fat te duc i fabricac de la medema sort te Fascia e tel Trentin e che amò anchecondì se rua tanche tanche a lejer de gra ai segnes depenc che ciuta dal mur.

Ti meisc che vegn, ence de gra a l’enteressament di Scizeres, se podarà rencionèr sù l’area olache l’era I tulac per l tiro lonch, che I pojea su n mur de protezion, ades del dut corì da èlbres e cescogn. Do aer neteà fora delvers la zona, I Museo vel meter alò apede n scartabel che I conte delvers sia funzion e n auter compagn sarà metù olache se troèa I tulac per l tiro curt, de chel che saon aldò de la testimonianzes di veies retrac. En projet l’è ence na tabela più grana da meter daldefora del stont a na vida che la jent che passa posse lejer e cognoscer en curt la storia de la sezion, anche canche la è serèda.

Volon amò recordèr che fora per l’istà la sezion resterà averta dai 24 de jugn ai 7 de setember, dal lunesc a la sabeda da les 5 domesdì a les 7 da sera e vigni mèrtesc da mese les sie da sera (17.30) se podarà tor pèrt a na vijita vidèda (dai 2 de messèl ai 3 de setember, info e prenotazion te Museo Ladin).



Info: Museo Ladin de Fascia
0462.760182
museo@istladin.net



ISTITUT CULTURAL LADIN “majon di fascegn” – MUSEO LADIN DE FASCIA

38036 San Giovanni di Fassa / Sèn Jan (Tn)
tel. 0462 760182 – museo@istladin.net – www.istladin.net